

*Regenerador  
del  
Cabello*



Perfume  
Señorial

HAUGROQUINA  
*Flora*  
LOCION CAPILAR

**DA VIDA Y ESPLENDOR A LOS CABELLOS**

PROGRAMA PARA HOY

SABADO, 26 DE ABRIL DE 1958

NOCHE A LAS 10

4.<sup>a</sup> de Propiedad y abono a noches. Primer turno

I

**EL LAGO DE LOS CISNES**

(Acto II)

Música de Tchaikowsky. Coreografía de John Taras, sobre la de Marius Petipa y León Ivanoff. Vestuario de Jean Robier y Monique Cheseaud.

II

**LA SONAMBULA**

Música de Bellini, instrumentada por Vittorio Rieti. Coreografía de Georges Balanchine. Decorados y figurines de André Delfau. Vestuario realizado por Karinska. Pelucas de Pierre Salmelle.

III

**ESMERALDA**

(Paso a Dos)

Música de Cesare Fugni. Coreografía de Nicholas Beriozoff. Vestuario de Karinska.

IV

**EL PRISIONERO DEL CAUCASO**

Ballet de George Skibine, inspirado en un poema de Alexander Pushkin. Música de Aran Kachaturian (del ballet «Gayane»), arreglo y adaptación de Nicolas Stein. Coreografía de George Skibine. Coreografía para las danzas folklóricas de Ch. Abachidze. Decorados y vestuario de George Wakhevitch y Dobouchidze.

ORQUESTA SINFONICA DEL GRAN TEATRO DEL LICEO

Maestro Director:  
JEAN DOUSSARD

42344-5

UAB  
Universitat Autònoma de Barcelona





Visión. Marta. Petit Gris. Ratmusque...

Belleza de las pieles. suntuosidad de la confección.

PELETERIA  
**La Siberia**  
PAMPLA CATALUNA 15

I

## EL LAGO DE LOS CISNES

(Acto II)

Música de Tchaikowsky.

Coreografía de John Taras, sobre la de Marius Petipa y León Ivanoff.

Vestuario de Jean Robier y Monique Cheseaud.

### REPARTO

<i>La Reina de los Cisnes</i> ... ..	Rosella HIGHTOWER
<i>El Príncipe</i> ... ..	Wasil TUPIN
<i>El amigo del Príncipe</i> ... ..	Carlos CARVAJAL
<i>El Genio del Mal</i> ... ..	Don SPOTTSWOOD
<i>Los Cisnes</i> ... ..	Daphne DALE, Carmen MATHE
<i>Los cuatro Cisnes</i> ... ..	Beatriz CONSUELO, Solange GO- LOVINA, Olga MAKCHEEVA, Margo MIKLOSY

y los artistas del Ballet

Srtas. BELLER, CREVIER, GATINEAU, HAYDEE, LEBOUR-  
GEOIS, MATHE, PERALTA, RAGUIS, RIZZO, SCOTT, VENIE-  
RIS, WELLEIN, y Sres. BETTENCOURT, CARLIER, GUE-  
RARD, NAVARRO, QUINTAL, SALEM, STINNETT, VARADY.

Av. Gmo. Franco  
(Esplugas)

Restaurante  
**La masia**

Teléfono  
80 01 88

CENAS, BAILE AMENIZADAS POR

**DODO ESCOLA y su ORQUESTA**

(Oiga sus melodías en serio y en broma hasta la madrugada)

SALON ESPECIAL PARA FIESTAS PARTICULARES

en MADRID

SU RESTAURANTE TIPICO

Calle Hileras, 4 (junto Arenal) - Teléfs. 47 80 78 y 48 29 14



## MOTIVO

Durante una cacería de cisnes salvajes, un joven príncipe se aleja de sus amigos y es testigo de un sorprendente prodigio. Bajo sus maravillados ojos uno de los cisnes se transforma en una joven de sobrenatural belleza. Pero el Genio del Mal está cerca y separa a los nuevos amantes. El príncipe desesperado, muere, intentando alcanzar su quimérico amor.



## II

### LA SONAMBULA

Música de Bellini, instrumentada por Vittorio Rieti.  
Coreografía de Georges Balanchine.  
Decorados y figurines de André Delfau.  
Vestuario realizado por Karinska.  
Pelucas de Pierre Sanelle.

#### REPARTO

<i>El Barón</i> ... ..	Don SPOTTSWOOD
<i>La Sonámbula, su esposa</i> ... ..	Nina VYROUBOVA
<i>El Poeta</i> ... ..	Serge GOLOVINE
<i>La Coqueta</i> ... ..	Daphne DALE
<i>Los Invitados</i> ... ..	Srtas: CREVIER, HAYDEE, MIKLOSY, PERALTA, VANAGS, VENIERIS, GATINEAU, WELLEIN, Señores CARLIER, BETTENCOURT, GUERARD, SALEM, NAVARRO, QUINTAL, STINNETT, VARADY

## CASA SOCIATS

*Trabal & Inglés, S. en C.*

FERRETERIA

BATERIA DE COCINA

ELECTRO DOMESTICOS

Plaza Palacio, 4

Rambla Estudios, 126  
(casa Sociats)

Teléfono 21 36 29 BARCELONA

Teléfono 22 47 65

## SALA CANUDA

EXPOSICION PERMANENTE  
PINTURAS ANTIGUAS Y MODERNAS  
GRANDES OPORTUNIDADES

SUBASTA DE CUADROS TODOS LOS SABADOS  
6 TARDE

CANUDA, 4 (junto Rambla Canaletas) - Teléfono 31 84 45



# AMERICA CONFORT

*Decoración moderna  
Mueble funcional*



Av. José Antonio, 672-674 (chaflán Bruch) - Telf. 21 81 66 - BARCELONA

## DIVERTIMENTO

<i>Pastoral</i> ... ..	Beatriz CONSUELO, Nicole RA-GUIS.
<i>Los Negritos</i> ... ..	Carmen MATHE, Carlos CARVA-JAL
<i>Los Acróbatas</i> ... ..	Olga MAKCHEEVA, Milena VU-KOTIC, Daniel SEILLIER

## MOTIVO

Después de un baile, aparece la Sonámbula caminando sobre las puntas de los pies, a pasos menudos y rápidos y el Poeta, que ha retardado su partida, la ve, quiere estrecharla entre sus brazos y detenerla unos instantes, pero ella huye siguiendo su mesurada carrera. Al fin él logra retenerla, la hace girar, la guía, a todo lo cual ella obedece como un autómata. La Coqueta, que había intentado conquistar al Poeta sin lograrlo, sorprende esta fuga. Celosa, previene al Barón, marido de la Sonámbula, el cual, loco de cólera, mata al Poeta... y el blanco fantasma se lleva el cuerpo inanimado de aquel que ha pagado con su vida el instante en que ha creído lograr la imagen viviente de sus sueños.



# CASA · PUIG

TEJIDOS SELECTOS  
PARA ALTA COSTURA

PASEO DE GRACIA, 20



Varios servicios  
por semana a  
Bruselas y  
Amsterdam

por



REAL COMPAÑIA HOLANDESA DE AVIACION, S. A.

III  
ESMERALDA  
(Paso a Dos)

Música de Cesare Pugni.  
Coreografía de Nicholas Beriozoff.  
Vestuario de Karinska.

por

Genia MELIKOVA

Nicholas POLAJENKO



SIEMPRE

**VIAJES MALLORCA, S. A.**

LE RESOLVERA TODOS SUS DESPLAZAMIENTOS

Forfaits a toda España  
Especiales viajes a Mallorca

Salidas todo el año:

ALEMANIA, ITALIA, SUIZA, FRANCIA e INGLATERRA

Alda. José Antonio, 603

Alda. Antonio Maura, 26-28

Teléfono 31 45 31

Teléfono 3512

B A R C E L O N A

PALMA DE MALLORCA



*El mejor reloj del mundo*



LOS MAESTROS DE LA RELOJERIA GINEBRINA

RAMBLA CATALUÑA, 17  
CHAFLAN GRAN VIA



BARCELONA

AVDA. GENERALISIMO, 482  
CHAFLAN VIA AUGUSTA

IV

## EL PRISIONERO DEL CAUCASO

Ballet de George Skibine, inspirado en un poema de Alexander Pushkin.

Música de Aran Kachaturian (del ballet «Gayane»), arreglo y adaptación de Nicolas Stein.

Coreografía de George Skibine.

Coreografía para las danzas folklóricas de Ch. Abachidze.

Decorados y Vestuario de George Wakhevitch y Dobouchidze.

### REPARTO

I—Un desfiladero en las montañas

<i>El Jefe de los Guerreros</i> ... ..	Georges GOVILOFF
<i>Los Guerreros Caucásicos</i> ... ..	Daniel SEILLIER Sres. BERNARDI, CARVAJAL, GUERRARD, NAVARRO, QUINTAL, SALEM, STINNETT, VARADY,
<i>El Guerrero Ruso</i> ... ..	Nicholas POLAJENKO

**J. Quintana**  
*Antiquedades*  
Muebles - Curiosidades - Marcos

Calle San Severo, 7  
Paseo de Gracia, 53  
Calle Paja, 10, tienda 7º

Teléf. 21 73 01  
Teléf. 27 52 82  
Teléf. 31 17 05



**OLIMPIC**  
 LA PRIMERA MARCA  
 DE REPUTACION MUNDIAL  
 CALZONCILLOS \* SHORTS \* SLIPS

II — En el Campamento Caucasio

<i>El Jefe de los Guerreros ...</i>	Georges GOVILOFF
<i>Las jóvenes ... .. .</i>	Olga MAKCHEEVA, con Stas. MIKLOSY, PERALTA, RIZZO, SCOTT, VENIERIS, VUKOTIC.
<i>El joven Guerrero ... .. .</i>	Daniel SEILLIER
<i>Las Mujeres Caucasianas ...</i>	Stas. GATINEAU, RAGUIS, CREVIER, CASTANIER, HAYDEE, PERALTA, BELLER, MATHE, WELLEIN, VANAGS
<i>El Jefe de la Tribu ... .. .</i>	Don SPOTTSWOOD
<i>Tcherkechenka ... .. .</i>	Jacqueline MOREAU
<i>El Prisionero ... .. .</i>	Nicholas POLAJENKO

y los Guerreros Caucasianos

III — En los alrededores de una aldea Caucasiona

<i>El Águila ... .. .</i>	Imre VARADY
<i>Tcherkechenka ... .. .</i>	Jacqueline MOREAU
<i>El Prisionero ... .. .</i>	Nicholas POLAJENKO

y los Guerreros Caucasianos

GABINETE DE DEPILACIÓN

*Maria Rovira*

PRACTICANTE

ESPECIALISTA EN LA EXTIRPACION  
 DEFINITIVA DEL VELLO

AVENIDA PUERTA DEL ANGEL, 23, PRAL. 2.ª, - TEL. 22-16-50

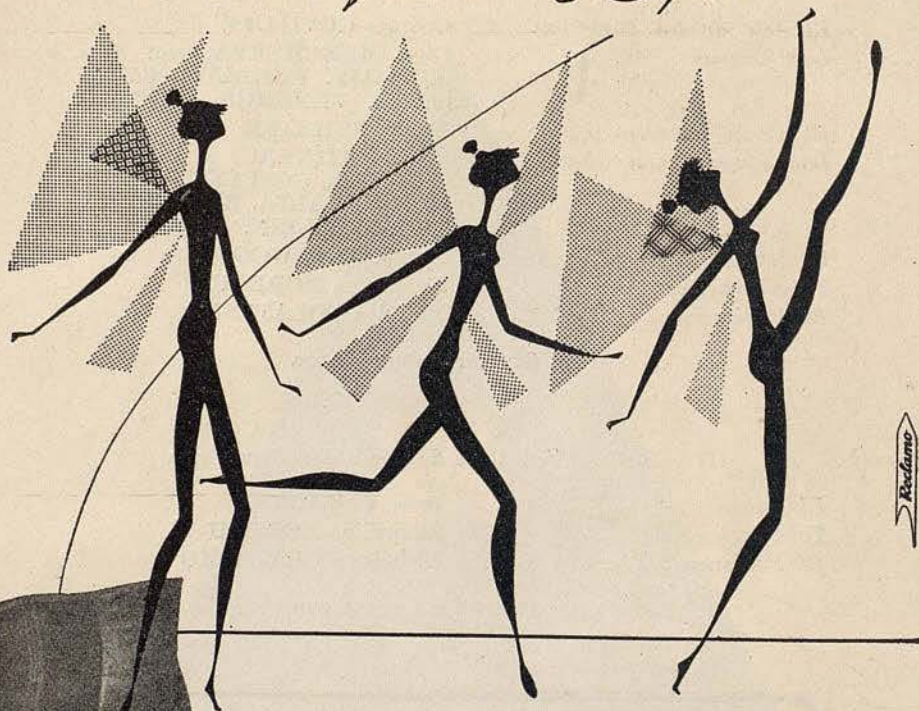
Visita de 10 a 1 y de 3 a 7

C. S. C. 4255

EL VELLO ENEMIGO DE LA BELLEZA



*Linea y armonia Sportex*



**Sportex**

ADQUIERA SU FAJA SPORTEX EN LAS MEJORES CORSETERIAS

- |           |                        |               |                          |
|-----------|------------------------|---------------|--------------------------|
| BELCOR    | . Rambla Cataluña, 11  | SANTACANA     | . Rambla Cataluña, 90    |
| ARTIGAS   | . Fernando, 31         | LA CORSETERA. | Bruch, 73                |
| CURTOY    | . Menéndez Pelayo, 82  | MANDALAY      | . Marqués del Duero, 154 |
| FAJEDA    | . Rda. San Antonio, 14 | MOLAS         | . Valencia, 157          |
| FANNY     | . Rambla Cataluña, 82  | PLA           | . Gerona, 72             |
| IDEAL     | . Mayor de Gracia, 84  | SERRA         | . Muntaner, 354          |
| LA CONDAL | . Puertaferri, 28      | TARRADAS      | . Tamarit, 158           |

y principales corseterías de España

MOTIVO

Este Ballet inspirado en una leyenda popular rusa. Tolstoi extrajo de ella un cuento y Pushkin un poema épico.

La acción sucede en el siglo XIX durante la guerra ruso-caucasiana. En el transcurso de una batalla, un oficial ruso es hecho prisionero por los Tcherkesses, que lo llevan a un pueblo vecino reduciéndolo a la esclavitud. Una joven circasiana enamorada del extranjero le ayuda a evadirse. Pero, desesperada por su propia acción, que representa la pérdida de su amante y una traición a los suyos, se da la muerte.



CASA ESTABLECIDA EN 1862

**Fumanal  
Carrera**

ALTA SASTRERIA

PASEO DE GRACIA, 26. PRAL.  
TELEFONO 21 27 93

BARCELONA





**EL MARQUES DE CUEVAS**  
Y  
**LA EMPRESA DE ESTE GRAN TEATRO**

se complacen en anunciar al distinguido público que al efecto de dar mayor relieve a la presente temporada coreográfica, han obtenido la colaboración especial de la máxima figura

**YVETTE CHAUVIRÉ**

para actuar en cuatro de las representaciones que se efectuaran en el curso de la próxima semana.

Domingo tarde. — Noir et blanc. — L'amour et son destin. — El cisne negro. — Gaite Parisienne.

**Lunes y Martes noche, no hay Función**

Miércoles. — Presentación de

**YVETTE CHAUVIRÉ**

*Electricista instalador de la Sociedad del  
Gran Teatro del Liceo*

**ELECTRICIDAD MARCÓ**

SUC. DE LLOPIS Y MARCÓ, S.L.



LAS MEDIAS DE  
*nylon*  
PERFECTAS

•  
CON COSTURA  
Y SIN COSTURA

•  
FABRICADAS POR  
J.ROSSELL S.A.





# GRAN TEATRO DEL LICEO

La eximia artista

# IVETTE CHAUVIRE

en calidad de invitada tomará parte  
en cuatro representaciones con el

## Ballet

## Internacional del Marques de Cuevas



30 Abril - noche

1.º Mayo - tarde

2 Mayo - noche

3 Mayo - noche

42344-S-1

**UAB**  
Universitat Autònoma de Barcelona